



Fournitures scolaires individuelles / *Materiale scolastico richiesto*

MATERNELLE / MATERNA

Elèves nés en 2020 ou 2021 - *Alunni nati nel 2020 o 2021*

Rentrée scolaire 2023 - 2024

La première rentrée de votre enfant est un moment important et doit être préparée sereinement avec lui quelques jours avant. Aussi, nous attirons votre attention sur divers points indispensables au bon déroulement de cette rentrée en classe, et de l'année scolaire.

Faire participer votre enfant à la préparation de son « trousseau » d'école le rassurera, le motivera et vous évitera tout oubli.

Nous vous prions de bien vouloir apporter tout le matériel **le premier jour de la rentrée scolaire**, dans un grand sac sur lequel vous aurez écrit **le nom et le prénom** de votre enfant.

Le matériel sera à renouveler, si nécessaire, durant l'année scolaire.

Il primo inizio d'anno è un momento importante per il vostro/a bambino/a e questo giorno deve essere preparato con serenità qualche giorno prima. Vorremo perciò attirare la vostra attenzione su alcuni punti indispensabili al buono svolgimento dell'ingresso in classe, e dell'anno scolastico.

Far partecipare il vostro/a bambino/a alla preparazione del suo "corredo" per la scuola lo rassicurerà, lo motiverà e eviterà a voi eventuali dimenticanze.

*Vi preghiamo di portare tutto il materiale in una sacca capiente, con indicato sopra il **cognome e nome dell'alunno/a**, fin dal **primo giorno di scuola**.*

Il materiale scolastico sarà da integrare in caso di esaurimento, durante l'anno scolastico.

Matériel individuel / *Materiale richiesto*

- 1 paire de chaussettes antidérapantes / *1 paio di calzini antiscivolo*
- 2 changes complets de saison / *2 cambi completi di stagione*
- 1 couverture de saison pour la sieste / *1 copertina di stagione per la siesta*
- 2 bavoirs avec élastique / *2 bavaglini con elastico*
- 1 gourde / *1 borraccia*
- 6 boîtes de mouchoirs en papier / *6 scatole di fazzolettini di carta*
- 1 paquet de feuilles blanches A4 / *1 risma di fogli bianchi A4*
- 6 gros tubes de colle Uhu ou Pritt / *6 grossi tubi di colla UHU o Pritt*
- 2 paquets de 3 pots de pâte à modeler extra-souple Play-Doh / *2 confezioni di 3 plastilina morbidissima Play-Doh*
- 2 paquets de feuilles Canson ou Fabriano, de préférence n°4, 200 g, 33x48 cm, **lisse** / *2 blocchi di fogli Canson o Fabriano, preferibilmente n. 4, 200 g, 33x48 cm, **liscio***
- 2 paquets de feuilles Canson ou Fabriano, de préférence n°4, 200 g, 33x48 cm, **à grains** / *2 blocchi di fogli Canson o Fabriano, preferibilmente n. 4, 200 g, 33x48 cm, **ruvidi***
- 1 boîte de 24 gros feutres Giotto / *1 scatola di 24 grossi pennarelli Giotto*
- 1 boîte de 12 crayons de couleur Giotto MEGA 5,5 mm / *1 scatola di matite colorate Giotto MEGA 5,5 mm*
- 1 boîte d'aquarelles (12 couleurs) / *1 scatola di acquarelli (12 colori)*
- 1 boîte de DAS blanc (argile) / *1 scatola di DAS bianco*
- 4 photos d'identité / *4 foto in formato fototessera*

Le premier jour de classe en PS et TPS est échelonné et sera annoncé à chaque famille. /
Il primo giorno di scuola in PS e TPS è scaglionato e sarà annunciato ad ogni famiglia.